

# Faia o tuipuipui a'o faagasolo le COVID-19

## PUIPUIGA O LAU FANAU MA LOU AIGA

Faamatalaga ma fautuaga aogā ina ia faigofie ma saogalemu le faatulagana masani o le faiga o tuipuipui o lau tama a'o faagasolo vaega uma o lapataiga mo le COVID-19

**E lē o iai se vailaau e mafai ona puipuia i tatou mai le COVID-19, ae o loo mafai ona puipuia i tatou mai isi faama'i ogaoga e pei o le tale vivini ma le misela. E tele mea ua suia mo aiga – ae lē o suia ai le mea lenei.**

O le faia o tuipuipui o se tasi o auala sili ona lelei e puipuia ai lou aiga ma e tatau lava ona ave i ai le faamuamua a mātua a'o faagasolo vaega uma o lapataiga mo le COVID-19, aemaise mātua o loo iai i ni pepe fou.

## Puipuiga o lou aiga a'o faagasolo vaega uma o lapataiga mo le COVID-19

- O le faia o tuipuipui o se tasi o auala sili ona lelei e puipuia ai mai faama'i ogaoga e pei o le tale vivini ma le misela.
- **O le faia o tuipuipui i le taimi o le ma'itaga** e puipuia ai lau pepe pe a fanau mai, ma puipuia foi oe a'o e ma'itaga mai le tale vivini ma le fulū.
- E tatau lava ona fai le tuipuipui e faia fua o lau tama pe a atoa lona **6 vaiaso, 3 masina, 5 masina, 12 masina, 15 masina** ma le **4 tausaga** o lona matua, ma e matuā tāua le faia o na tuipuipui.
- O le faatuai ona faia o na tuipuipui o le a matuā lamatia ai lau tama i le ono aafia i faama'i ogaoga, aemaise lava le tale vivini ma le misela.



## Faatonuina o se avanoa e fai ai le tuipuipui o lau tama

Ia vave vili le tou foma'i poo le tausi soifua, ina ia faamatala ane ai ia te oe pe faapefea ona latou faamautinoa le saogalemu o oe ma lou aiga a'o faia le tuipuipui. Ua iai uma faatulagana a auaunaga tau soifua maloloina ina ia saogalemu le faatinoga o tuipuipui, mo se faataitaiga:

- ua faatulaga ese le aso poo se taimi faapitoa mo le faiga o tuipuipui
- e faasolosolo lelei le faatulagaina o taimi mo gasegase ina ia aua ne'i felaasa'i taimi o gasegase
- pe a uma ona vaai se gasegase, e matuā faamamā lelei le potu a'o lei alu atu le isi gasegase
- e faatulaga ese lava le vaipanoa e fai ai tuipuipui.

Atonu o le a fesiliglia oe i ni fesili e uiga i le tulaga tau soifua maloloina o lou aiga a'o e lei oo atu e vaai lau foma'i poo se tausi soifua. Afai e te manatu e iai se mea na e iai pe na iai se isi o lou aiga e ono aafia ai i le COVID-19, e tāua tele ona e faailoa i le tou foma'i poo le tausi soifua.

Talanoa atu i le tou foma'i poo se tausi soifua pe afai ua e ma'i, poo lau tama poo se isi foi o lou aiga. E ta'u mai e latou le taimi e sili ona lelei e fai ai le tuipuipui o lau tama.

Pe a uma ona fai lona tuipuipui, o le a faapea mai e te lua faatalitali teisi ai iinā. O se faiga mo le saogalemu ina ia faamautinoa pe a te'i ua alia'e se āuga e ilitata ai le tino i le tuipuipui e ui e seāseā tupu lena mea, ae o loo vave ona maua se togafitiga faafoma'i.

## la puipui lou aiga – fai tuipuipui i taimi tonu ua faatulaga

Ua fautuaina le faia o tuipuipui ma saogalemu ai a'o faagaso lovaega uma o lapataiga mo le COVID-19.

Talanoa i le tou foma'i, tausi soifua poo se tagata faapitoa i le soifua maloloina e uiga i le auala e mafai ona latou faia ai ma le saogalemu le tuipuipui a'o faagaso lovaega uma o lapataiga mo le COVID-19

Mo nisi faamatalaga:

Vili le: **Healthline 0800 466 863**

Tagai i le: **health.govt.nz/immunisation**



New Zealand Government